





# EL PEREGRINO

## IGLESIA CATÓLICA DE LA NATIVIDAD

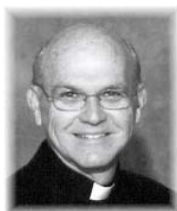
### BRANDON, FL

## BOLETÍN INFORMATIVO HISPANO

### MINISTERIO HISPANO – 684-9049

27 de Septiembre del 2009  
XXVI domingo del Tiempo Ordinario

## MENSAJE DE NUESTRO PÁRROCO



Queridos Parroquianos:

En la cubierta del boletín de hoy, podran ver gente extraordinaria que han dicho que si a su llamado bautismal y forman parte del equipo de Formación de Fe de Nativity. Más de 150 hombres y mujeres trabajan arduamente para catequizar los niños y adultos en nuestros programas de Formación de Fe. Le damos las gracias a Dios y les estamos muy agradecidos por compartir su tiempo, talento y generosa mayordomía con la comunidad de Nativity.

Cuando estudiamos las Escrituras, así como todo lo que concierne nuestra vida Cristiana, la Virgen Maria es nuestra guía y modelo de catequista. En la narración de Lucas sobre la Anunciación, nos dice que la Virgen Maria fue la primera en oír el Evangelio y meditarlo en su corazón. Así es que la Virgen Maria fue la primera discípula Cristiana. Cuando la Virgen Maria responde al saludo de Isabel con el Magnificat, ella demuestra no solo ser la primera discípula Cristiana y la primera misionera Cristiana, sino que la primera Catequista también. Aprendamos de la Virgen Maria cuando nos encontremos con nuestro Señor Jesucristo en cada niño o adulto que ayudemos a catequizar.

Espero verlos a las 2:00 p.m. el próximo domingo en la Procesión-Rosario en honor a la Virgen Maria.

Su hermano en Cristo,

*Fr. Proulx*

## LECTURAS PARA EL PROXIMO DOMINGO



**Genesis 2:18-24**  
**Hebreos 2:9-11**  
**Marcos 10:2-16**

## VOLUNTARIOS DE NATIVITY

La parroquia de Nativity ofrecerá una clase de Ambiente Seguro (Safe Environment Training) para todos los voluntarios que participan en uno de los siguientes ministerios:

Ministros de Eucaristía (todos los servicios)  
Misterio de Transportación  
Rosarios  
Ayuda para las personas que atienden a los desvalidos.

La clase se llevara a cabo el **3 de octubre desde las 9:00 a.m. hasta las 12:00 del medio día en el Salón Social A.** Si debe tomar esta clase, por favor comuníquese con Liz al 689-2289 para anotarse.

## ADORACION

**“Estoy aquí...¿adonde estas tu?”**



Jesús lo esta llamando a usted para que venga a adorarlo y darle gracias por todas las bendiciones que el le dado, todos los viernes de 8:30 a.m. a 6:45 p.m. En especial, necesitamos la presencia de personas durante las horas de 10:00 a.m. a 3:00 p.m. ¿Podría usted venir y acompañarlo?



## ESTUDIO BIBLICO EN ESPAÑOL

El próximo Estudio Bíblico en español será el **jueves, 1 de octubre, en el edificio Adult Ed** a las 7:00 p.m. Para más información, comuníquese con Antonio Cartagena al teléfono 653-1852.

## FORMACION DE FE

**¡Todavía tienen tiempo de registrarse para el Programa de Educación Religiosa;**

Las clases en español se ofrecen los domingos de 10:30 a.m. a 12:00 del mediodía en la Escuela Católica de la Natividad. Si su hijo prefiere las clases en ingles , las clases se ofrecen los miércoles de 6:30pm a 7:45pm o los domingos de 8:30am a 10:00am.

Tiene que tener en cuenta que para que su hijo/a pueda hacer los sacramentos tienen que tomar **por lo menos 2 años consecutivos** de Educación Religiosa. Para mas información se puede comunicarse al 689-9101 o puede pasar por la Oficina de Formación de Fe (dentro de la escuela) de 8:30am a 4:00pm de lunes a jueves y de 8:30am a 12:p.m. los viernes.

## Sacramento de Confirmación Para Adultos

¿Es usted un adulto Católico (17 anos o más) que no ha sido Confirmado? Preparación para el Sacramento de Confirmación para adultos comenzara el 25 de octubre. Se requiere el Certificado de Bautismo (con la dirección exacta de la Iglesia).Se ofrecen sesiones en Español y en Ingles. Para más información, favor de comunicarse con la Oficina de Formación de Fe al teléfono 689-9101.

## CALENDARIO DE LA SEMANA

**Lunes, 28 de septiembre**

- 7:00 p.m. – Legion de Maria – Oakwood Room

**Martes, 29 de septiembre**

- **7:00 p.m. – Misa Capilla**
- 7:00 p.m. – Coro – Iglesia
- 7:30 p.m. - Reunion Pequeñas Comunidades Oakwood Room

**Miércoles, 30 de septiembre**

### ORAR POR LAS VOCACIONES

- 7:00 p.m. - Grupo Carismático – Capilla
- 7:00 p.m. - Clases Facilitadores de Pequeñas Comunidades - Pastoral Care

**Jueves, 1ro de octubre**

- 7:00 p.m. – Estudio Bíblico – Adult Ed
- 7:00 p.m. – Reunión Catequistas RICA – Pastoral Care

**Viernes, 2 de octubre**

- **7:00 p.m. – Misa - Capilla**
- 7:00 p.m. - Clases de Bautismo – Adult Ed

**Sábado, 3 de octubre**

- **9:00 a.m. – Taller “Ambiente Seguro”  
Salón Social**
- **4:00 p.m. – Misa Capilla**
- 6:30 p.m. - Familia en Busca de Jesús  
Adult Ed

**Domingo 4 de octubre**

- **9:00 a.m. – Preparacion para Matrimonio –  
Oakwood Room**
- **12:15 p.m.– Misa – Iglesia**
- **2:00 to 6:00 p.m. - Procesion-Rosario en Honor  
a la Virgen**

## COLECTA - 19 y 20 de Septiembre, 2009

Ofertorio	\$38,058
Parish Pay	<u>7,922</u>
Total	\$45,980

Total Sobres Usados	1,393
Total Sobres de Niños	103
Participantes Parish Pay	319

Nuestro más sincero agradecimiento a nuestros feligreses y visitantes por su generoso apoyo.

**MOVIMIENTO DE  
CURSILLOS DE CRISTIANDAD  
DE LA DIOCESIS DE ST. PETERSBURG**

**INVITA A UNA**

**MAÑANA DE REFLEXION  
PARA CURSILLISTAS**

A celebrarse en la

Parroquia Santa Teresa  
1107 Commercial Way  
Spring Hill, Florida 34606

Fecha: Sábado, 3 de octubre de 2009

Hora: 8:30 a.m. a 2:00 p.m.

Contaremos con la presencia de Rolando  
Nuestro coordinador Regional

Trae contigo tu Guía del Peregrino y no olvides que:

**¡CRISTO CUENTA CONTIGO!**

Para mas información, comuníquese con:

Sr. Nydia Vizcarrondo – 727-942-6606, Sra. Norma  
Flaquer – 813-994-5454

Para transportación comuníquese con Eneida  
Santiago – 813-843-7565 o Alicia Pérez Sandoval –  
813-681-9581.

**TERCER DOINGO DEL MES  
RECOLECCION DE ALIMENTOS**

Por favor ayúdenos con la recolección de  
alimentos para la despensa de Nativity para que  
podamos cumplir con la gran demanda de los  
necesitados de nuestra comunidad.

Cada persona puede traer **UNA LATA O CAJA  
DE ALIMENTO** que no se dañe. ¡Imagínense que  
impacto seria esta ayuda!

El camión de la despensa y un voluntario estará  
durante todas las Misas y después todos los fines de  
semana del tercer domingo de mes. Esperamos y  
oramos que este esfuerzo nos ayude a completar lo  
que recibimos de otros donadores.



**Un llamado a los Voluntarios de Novemberfest**

¡Los necesitamos! Para su conveniencia  
tenemos varias oportunidades en la que pueda servir  
y gozar al mismo tiempo en el Novemberfest.  
Estaremos en el Salón Social antes y después de todas  
las Misas comenzando el 10 de octubre y terminando  
el 1ro de noviembre. Estaremos después de la Misa  
de las 6:00 p.m. el 11 de octubre. Estaremos en  
frente de la escuela desde las 7:30 a.m. hasta las 8:30  
a.m. los días 14 y 15 de octubre y en la Oficina de  
Formación de Fe desde las 6:15 p.m. hasta las 8:00  
p.m. el 15 de octubre. Puede venir en el tiempo que  
mas le convenga. Esperamos verlos por aquí, y  
recuerden que los primeros que llegan escogen mejor.  
¡Nos veremos en Novemberfest!

**Oportunidad de Anuncios para Organizaciones o  
Dueños de Negocios.**

¿Le gustaría obtener un gran anuncio para su  
negocio en Novemberfest? Sea parte del evento  
familiar más grande de nuestra comunidad. Nuestro  
Novemberfest tiene grandes oportunidades para sus  
anuncios con diferentes precios. Todos los beneficios  
obtenidos son para el beneficio de la educación  
escolar, así como la religiosa. Puede comunicarse al  
657-9787 para más información.

**NO DESPERDICIE EL AGUA**

Para purificar el agua, y distribuirla a  
nuestras casas y negocios se consume mucha energía.  
De manera que economizar el agua, especialmente el  
agua caliente, es una necesidad. Busque los  
productos con el sello EPA WaterSense; estos  
productos economizan agua. No deje la llave abierta  
mientras se afeita o lava los dientes. No use su  
inodoro como un cesto de basura. Limite el tiempo  
de su baño. Arregle los goteos de inodoro y llaves de  
inmediato.

## PREPARACION PARA MATRIMONIO CLASES COMENZARON HOY

### Aun están a tiempo para anotarse



Las clases de preparación para matrimonio en español comenzaron hoy domingo, 27 de septiembre, y concluyen el 18 de octubre. Las clases son los domingos de 9:00 a 11:30 a.m. en el Oakwood Room. Toda pareja que desee casarse en la Iglesia tiene que

tomar esta preparación o asistir al retiro diocesano en inglés. Si desea anotarse, favor de comunicarse con Terry a la Oficina Parroquial al teléfono 681-4608 o con Mario Gómez al 417-8172. Estas clases son gratis.

## BENDICION DE LOS ANIMALES

Como celebración del Día de San Francisco celebraremos la Bendición de los Animales el **sábado, 3 de octubre, 2009 a las 10:00 a.m.** Traigan sus animales alrededor de la estatua de la Virgen localizada en la avenida Oakwood en el costado de la Iglesia. La medalla de San Francisco será distribuida por las damas del Círculo de San Francisco.

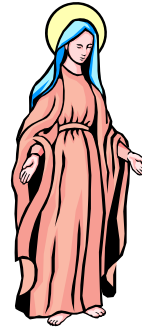
## MISA BLANCA ANOTE ESTA FECHA



El Obispo Robert Lynch celebrará la Misa Blanca Anual para médicos, enfermeras y personas involucradas en la rama medica, el **4 de Octubre del 2009** a las 5:30 p.m. en el Centro de Retiro Bethany en Lutz.. La hermandad local de la Asociación de Médicos Católicos tendrá una comida después de la Misa (costo \$40.00).

Para inscribirse llame al 813 870-4747. Para más información, comuníquese con Sabrina Burton Schultz al 727 344-1611, o el Dr. Gowski al 727-480-7574 o con el Dr. Hernández al 813-765-6625.

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE LA VIRGEN MARÍA



Este año, la Legión de María se enorgullece de invitarles a participar en una celebración en honor de la Virgen María, de manera que todos nosotros conozcamos y celebremos sus diferentes representaciones/apariciones a través de los países hispanos, los Estados Unidos, la comunidad Afro-americana, Francia, Portugal, las Filipinas, India, Polonia y cualquier otro país que desee participar. De esta manera aprenderemos que a pesar de nuestras diferencias, somos todos iguales, bajo el manto de la Virgen María, que es nuestra madre y todos nosotros somos sus hijos.

Les exhortamos que traigan la bandera de su país, una imagen/cuadro de la Virgen; la historia del origen de la Virgen en su país, artesanías y comida típica. Pueden tener personas vestidas en trajes típicos representando al país, y si tienen un grupo de baile/musical, lo pueden traer también.

**Cuándo: domingo, 4 de octubre de 2009**

**Dónde: Salón Social A & B**

**Hora: 2:00 - 6:00 PM**

Para más información, favor de llamar a Haydee Rivera, al 813-404-1036, después de las 4:00 PM.

## ANULACION

### ¿Que es y como se comienza?

A lo mejor usted esta divorciado y ha considerado la posibilidad de una anulación. Si es así, este taller informativo le puede dar información que le ayude a aclarar dudas o contestar sus preguntas. El proceso comienza aquí en la parroquia, y entonces se envía al grupo diocesano (tribunal) que son los que revisan la aplicación para anulación. Un representante de la Diócesis de St. Petersburg estará aquí en Nativity el **jueves, 8 d octubre, a las 7:00 p.m. en la Oficina de Formación de Fe, localizada en la escuela**, para dar un taller sobre el **Proceso de Anulación**. Si usted, un familiar o amigo están interesados en tener mas información, por favor inscribise llamando a la Oficina de Formación de Fe al teléfono 689-9101.

## LECTURA DE LAS ESCRITURAS

**Marcos 9:38-43, 45, 47-48**

“Maestro, hemos visto a uno que expulsaba demonios en Tu nombre y tratamos de impedirselo porque no es de los nuestros.”

Josué regreso; solo que esta vez su objeción viene de la boca de Juan el apóstol. Alguien esta enseñando y haciendo ministerio en el espíritu de Jesús, ¡y no pertenece al Club de Jesús! Jesús por su parte, no se siente amenazado en lo más mínimo. “Quien no este en contra de nosotros, esta con nosotros,” señala Jesús. Tal vez, Juan debería preocuparse mas por los Fariseos y escribas atacando al tiempo a Jesús, que por quien esta enseñando el Evangelio “ilegítimamente”.

Quien tiene derecho de hablar en el nombre de Jesús, sigue siendo un problema aun en la iglesia moderna. En nuestro tiempo de vida, hemos visto personas ser promovidas y degradadas de ciertos roles, dependiendo del pastor que se encuentra a cargo. He visto nombrar y despedir acolitas en algunas diócesis, una y otra vez, además de todo tipo de crisis de liderazgo. El espíritu ansioso de Josué y Juan en estas escrituras, nos recuerda que algunas personas están siempre preocupadas por mantener los canales legítimos de la autoridad. También nos recuerda que el Espíritu reconoce con más facilidad que nosotros hacia donde se dirige el divino aliento de Dios.

¿Cuándo has presenciado que el divino Espíritu de Dios se mueve a través de canales no autorizados y en circunstancias no tradicionales?

## REFLEXION

Santiago advierte en la segunda lectura de hoy que serán condenados aquellos que acumulan riquezas y viven solo para si mismos. Pero en el Evangelio, Jesús nos asegura que todos los que dan de si mismos en Su nombre serán recompensados.

## ¿DESEA APRENDER MAS SOBRE LA IGLESIA CATOLICA?



Si quiere saber más sobre la Iglesia Católica, puede venir a Nativity. Estamos ansiosos de ayudar a cualquier adulto que este interesado en aprender sobre la Fe Católica. Tendremos sesiones todos los domingos de 9-10 a.m. en el Adult Education Building (Edificio de Educación para Adultos).

Nuestras proximas sesiones serán hoy, 27 de septiembre y el 4 y 18 de octubre. A lo mejor usted ha estado viniendo a las Misas con su familia durante muchos meses o años y piensa que ahora es el tiempo adecuado para aprender más. Nuestra Oficina de Formación de Fe le puede ayudar. Puede comunicarse con Vicki Hawkins al 689-9101.

## NECESITAMOS CATEQUISTAS

¿Son ustedes un matrimonio que desean compartir su fe con familias de habla hispana que se estan preparando para el bautismo? Por favor piensen que Dios les esta llamando hacia este ministerio. Se les proveera todos los materiales para las clases. Las clases se dran los viernes en la noche, dos veces al mes. Si usted puede ayudar, favor de comunicarse con la Oficina de Formacion de Fe al 689-9101 o por email: [Pam@nativitycatholicchurch.org](mailto:Pam@nativitycatholicchurch.org).

Que el Señor les bendiga por su mayordomia generosa.

## MINISTERIO EMMAUS

Un nuevo ministerio viene a Nativity llamado Emmaus. Comenzara con un retiro y sigue con usted toda la vida. Estamos interesados en comunicarnos con personas que hayan hecho este retiro en otra parroquia. Si usted ya lo hizo, favor de comunicarse con Irene Alvarez al 813-267-9723 si es una mujer y con Roger Alvarez, Jr. al 941-650-7580 si es hombre.